



# Assemblée générale

Distr. générale  
23 avril 2015  
Français  
Original : anglais

## Soixante-neuvième session

Point 113 g) de l'ordre du jour

### Nominations aux sièges devenus vacants

dans les organes subsidiaires et autres nominations

## Nomination de membres du Corps commun d'inspection

### Note du Président de l'Assemblée générale

1. Comme indiqué au paragraphe 6 de la note du Secrétaire général en date du 27 mars 2014 (A/69/106), l'Assemblée générale devra pourvoir les sièges qui seront devenus vacants à l'expiration, en décembre 2015, des mandats de MM. Cihan Terzi (Turquie), Gérard Biraud (France), Papa Louis Fall (Sénégal) et István Posta (Hongrie).
2. Aux 55<sup>e</sup> et 80<sup>e</sup> séances plénières de l'Assemblée générale, tenues respectivement le 18 novembre 2014 et le 26 février 2015, conformément aux procédures décrites au paragraphe 1 de l'article 3 du Statut du Corps commun d'inspection ainsi qu'à la résolution 61/238 de l'Assemblée, le Président de l'Assemblée, après avoir consulté les États Membres et établi une liste de pays parmi ceux du Groupe des États d'Afrique, du Groupe des États d'Europe orientale et du Groupe des États d'Europe occidentale et autres États, a demandé à l'Allemagne, au Canada, au Maroc et à la Roumanie de proposer des candidats (voir annexes I à IV) pour un mandat de cinq ans prenant effet le 1<sup>er</sup> janvier 2016.
3. Conformément aux dispositions du paragraphe 7 de la résolution 59/267 de l'Assemblée générale, les candidats doivent avoir de l'expérience dans au moins l'un des domaines suivants : contrôle, audit, inspection, investigation, évaluations, finances, évaluation de projets, évaluation de programmes, gestion des ressources humaines, gestion, administration publique, suivi et exécution des programmes. Ils doivent également connaître le système des Nations Unies et son rôle dans les relations internationales.
4. Le Président de l'Assemblée générale a tenu les consultations prévues au paragraphe 2 de l'article 3 du Statut du Corps commun d'inspection, notamment avec le Président du Conseil économique et social et avec le Secrétaire général en sa qualité de Président du Conseil des chefs de secrétariat des organismes des Nations Unies pour la coordination. Les réponses qu'il a reçues du Président du Conseil et



du Secrétaire général aux lettres identiques qu'il leur avait adressées le 26 février 2015 sont jointes en annexe (voir annexes V et VI).

5. Ayant mené à bien les consultations prescrites, le Président de l'Assemblée générale a l'honneur de proposer à l'Assemblée de nommer les candidats ci-après membres du Corps commun d'inspection pour un mandat de cinq ans prenant effet le 1<sup>er</sup> janvier 2016 et venant à expiration le 31 décembre 2020 :

M<sup>me</sup> Gönke Roscher (Allemagne)

M. Jeremiah Kramer (Canada)

M<sup>me</sup> Aicha Afifi (Maroc)

M. Petru Dumitriu (Roumanie)

## **Annexe II**

### **Note verbale datée du 13 novembre 2014, adressée au Secrétariat par la Mission permanente de l'Allemagne auprès de l'Organisation des Nations Unies**

La Mission permanente de l'Allemagne auprès de l'Organisation des Nations Unies présente ses compliments au Service des affaires de l'Assemblée générale et a l'honneur de lui transmettre le curriculum vitæ de la candidate allemande à l'élection de membres du Corps commun d'inspection, M<sup>me</sup> Gönke Roscher, pour un mandat couvrant la période 2016-2020.

La Mission permanente de l'Allemagne tient à informer le Service des affaires de l'Assemblée générale que le Groupe des États d'Europe occidentale et autres États soutient cette candidature.

La Mission permanente de l'Allemagne saisit cette occasion pour renouveler au Service des affaires de l'Assemblée générale les assurances de sa très haute considération.

## Pièce jointe

### M<sup>me</sup> Gönke Roscher (Allemagne)\*

#### Fonction actuelle

Chef du Service économique de la Mission permanente de l'Allemagne auprès de l'Office des Nations Unies et des autres organisations internationales sises à Genève

#### Principaux domaines de compétence

L'ONU et les questions multilatérales, notamment les questions budgétaires et financières, les questions relatives à la gestion et au contrôle, les questions administratives et les questions relatives à la gestion des ressources humaines

#### Fonctions et postes précédents

- |             |   |
|-------------|---|
| Depuis 2013 | Chef du Service économique de la Mission permanente de l'Allemagne auprès de l'Office des Nations Unies à Genève<br><br>Chargée des institutions spécialisées et des questions transversales, notamment de la réforme de la gestion et du budget  |
| Depuis 2013 | Membre de l'Organe consultatif pour les questions administratives et financières de l'Organisation pour l'interdiction des armes chimiques (OIAC)   |
| Depuis 2009 | Membre du Comité des contributions de l'ONU   |
| 2010-2013   | Chef adjointe à la Mission de l'Allemagne auprès de l'OIAC à La Haye<br><br>Chargée notamment du contrôle, du budget et des questions relatives à la gestion des ressources humaines  |
| 2010-2011   | Facilitatrice pour la politique d'affectation de l'OIAC   |
| 2006-2010   | Chef du Service culturel de l'Ambassade d'Allemagne à La Haye<br><br>Chargée de la réforme institutionnelle et de la réorganisation financière des instituts Goethe aux Pays-Bas  |
| 2003-2006   | Chef adjointe du Département des Nations Unies du Ministère allemand des affaires étrangères<br><br>Chargée notamment de la coordination de la position allemande à l'Assemblée générale et à la Cinquième Commission sur les questions relatives au budget ordinaire de l'Organisation, au barème des quotes-parts, à la réforme de l'ONU, à l'examen des mandats et au contrôle |

---

\* Les curriculum vitae ne sont pas revus par les services d'édition.

- 2000-2003 Chef adjointe du Service politique de la Mission permanente de l'Allemagne auprès de l'Office des Nations Unies à Genève  
Chargée des questions humanitaires, des programmes, du budget et de la gestion des ressources humaines
- 2000-2001 Présidente du Groupe spécial de liaison pour les affaires humanitaires à Genève
- 1997-2000 Chef du Service culturel de l'Ambassade d'Allemagne à Bucarest  
Chargée de créer des réseaux pérennes et de mobiliser des fonds en faveur de la coopération culturelle
- 1994-1997 Fonctionnaire au Département des Nations Unies du Ministère allemand des affaires étrangères  
Chargée des questions de développement agricole et de sécurité alimentaire à la FAO, au PAM et au FIDA et des questions relatives au budget et à la gestion des ressources humaines
- 1991-1994 Consule générale adjointe au Consulat général d'Allemagne à Seattle (États-Unis)
- 1988-1991 Première Secrétaire au Service politique de l'Ambassade d'Allemagne à Londres
- 1985-1988 Ministère allemand des affaires étrangères, Bonn (Allemagne)

#### **Informations personnelles**

- Nationalité :** Allemande
- Date de naissance :** 26 janvier 1957
- Études et diplômes :** Université de Kiel (maîtrise de lettres), Université de Nice (diplôme de troisième cycle en relations internationales)
- Connaissances linguistiques :** Allemand (langue maternelle), anglais, français

## Annexe V

### **Lettre datée du 26 mars 2015, adressée au Président de l'Assemblée générale par le Président du Conseil économique et social**

J'ai l'honneur de répondre à votre lettre datée du 26 février 2015 concernant les consultations tenues avec les présidents des groupes régionaux afin de pourvoir les quatre sièges qui deviendront vacants au Corps commun d'inspection le 31 décembre 2015

En ma qualité de Président du Conseil économique et social, comme le prévoient le paragraphe 2 de l'article 3 du Statut du Corps commun d'inspection et le paragraphe 8 de la résolution 59/267 de l'Assemblée générale, j'ai examiné les qualifications des candidats proposés et j'ai le plaisir de vous faire savoir que j'approuve sans réserve la nomination des personnes suivantes :

M<sup>me</sup> Gönke Roscher (Allemagne)

M. Jeremiah Kramer (Canada)

M<sup>me</sup> Aicha Afifi (Maroc)

M. Petru Dumitriu (Roumanie)

*(Signé)* Martin **Sajdik**

---

## Annexe VI

### **Lettre datée du 26 mars 2015, adressée au Président de l'Assemblée générale par le Secrétaire général en sa qualité de Président du Conseil des chefs de secrétariat des organismes des Nations Unies pour la coordination**

J'ai l'honneur de me référer à votre lettre datée du 26 février 2015 concernant les propositions de nomination aux quatre sièges qui deviendront vacants au Corps commun d'inspection le 31 décembre 2015.

Conformément au paragraphe 2 de l'article 3 du Statut du Corps commun d'inspection, et après avoir consulté les membres du Conseil des chefs de secrétariat des organismes des Nations Unies pour la coordination, j'ai le plaisir de vous informer qu'en ma qualité de Président du Conseil des chefs de secrétariat, j'approuve la nomination de M<sup>me</sup> Roscher (Allemagne), de M. Kramer (Canada), de M<sup>me</sup> Afifi (Maroc) et de M. Dumitriu (Roumanie).

(Signé) **BAN** Ki-moon